

TABLE OF CONTENTS

Acknowledgements	9
List of Abbreviations	10
1 Introduction	11
1.1 Aims and scope of the study	11
1.2 Organization of the study	11
1.2.1 Translations, transcriptions and glosses	12
1.2.2 The alphabet of Gagauz	13
2 Historical Background and a general overview of Gagauz	15
2.1 Locations of Gagauz Communities	15
2.1.1 About the Gagauz language	17
2.1.1.1 Dialects of Gagauz	19
2.1.2 Historical Background of the Gagauz: Migration and	19
Resettlement	19
2.1.3 The alphabet	22
2.2 The ethnogenesis of the Gagauz	22
2.3 Studies about the Gagauz	25
3 A general outline of Gagauz syntax	29
3.1 Sentence structure	29
3.1.1 Declarative sentences	29
3.1.2 Interrogative sentences	30
3.1.2.1 Leading yes-no questions	30
3.1.3 Imperative sentences	31
3.1.3.1 Negative imperatives	33
3.2 The main members of the sentence	33
3.2.1 Subject of the sentence	33
3.2.2 Predicate of the sentence	34
3.2.2.1 Verbal predicate	34
3.2.2.1.1 Verbs without subjects	35
3.2.2.1.2 Verbs without direct objects	35
3.2.2.1.3 Compound verbal predicate	35
3.2.2.1.4 Compound verbal predicate with a verb in infinitive	36
3.2.2.2 Copular sentences (nominal predicate)	36
3.2.2.2.1 Copular sentences with adjectival complement	38
3.2.2.2.2 Copular sentences with adverbial complement	38
3.2.2.2.3 <i>Var/yok</i>	38
3.2.2.2.3.1 <i>Var nicä/var nası(l)</i>	39

3.2.2.2.3.1.1 Ability	39
3.2.2.2.3.1.2 Possibility	39
3.2.2.2.3.2 <i>Yok nicä/yok nası(l)</i>	39
3.2.2.2.4 <i>Lääzım</i>	40
3.2.2.2.5 Negative copula <i>diil</i>	41
3.3 The secondary members of the sentence	42
3.3.1 Object	42
3.3.2 Oblique cases	43
3.3.2.1 Dative: -(y)A	43
3.3.2.2 Locative: -DA	44
3.3.2.3 Ablative: -DAn	44
3.3.2.4 Instrumental: -lAn, -nAn	45
3.3.2.5 Equative: -AA, -CasInA	46
3.3.2.6 Vacillations in case suffixes	46
3.4 Word order in basic sentence structure	47
3.4.1 Predicate preceding the subject	47
3.4.2 Subject preceding the predicate	48
3.4.3 Word order in genitive-possessed noun phrases	49
3.5 Complex sentences	49
3.5.1 Without connecting words	49
3.5.2 With connecting words (coordinate clauses)	50
3.5.2.1 Coupling	50
3.5.2.1.1 <i>da</i>	50
3.5.2.1.2 <i>ne ... ne</i>	50
3.5.2.1.3 <i>hem</i>	51
3.5.2.2 Contrast	51
3.5.2.2.1 <i>ama</i>	51
3.5.2.2.2 <i>sa</i>	51
3.5.2.3 Alternation	51
3.5.2.3.1 <i>ya ... ya</i>	51
3.5.2.3.2 <i>osa</i>	52
3.5.2.3.3 <i>ili</i>	52
4 Relative constructions as a universal grammatical category	53
4.1 Some preliminary definitions	53
4.2 Restrictive versus non-restrictive relative constructions ...	55
4.3 Infinite relative clauses	57
4.3.1 Participles in Gagauz	57
4.3.1.1 Free participles	58
4.3.1.1.1 The -(y)An participle	58
4.3.1.1.2 The -mİş participle	59
4.3.1.1.3 The -(y)AcAk participle	59

4.3.1.1.4 The -(I~A)r participle	60
4.3.1.1.5 The -mA	60
4.3.1.1.6 The -(y)IcI	60
4.3.1.2 Possessed participles	61
4.4 Nominalization	64
4.4.1 Subject expression in nominalizations	64
4.5 Attribution	66
4.5.1 Free participles as Attributes	67
4.5.2 Possessed participles as attributes	68
5 Finite relative clauses	71
5.1 Questions and relative clauses (interrogative pronouns and relative pronouns)	71
5.1.1 <i>kim</i>	72
5.1.2 <i>ne</i>	72
5.1.3 <i>näani/nerey(ä)</i>	73
5.1.4 <i>näanda/ner(e)dä</i>	73
5.1.5 <i>näandan/ner(e)dän</i>	73
5.2 Complements for finite relative clauses	74
5.2.1 <i>kim</i>	74
5.2.2 <i>ne</i>	77
5.2.3 <i>angı</i>	77
5.2.4 <i>näani/nerey(ä)</i>	80
5.2.5 <i>näanda/ner(e)dä</i>	80
5.2.6 <i>näandan/ner(e)dän</i>	81
5.2.7 <i>nezaman/nevakit</i>	82
5.2.8 <i>açan</i>	83
5.2.9 <i>ani</i>	83
6 Finite complement clauses and adverbial clauses	87
6.1 Differences between finite complement and relative clauses	87
6.2 Complementizers used in complement clauses	90
6.2.1 <i>kim</i>	90
6.2.2 <i>ne</i>	91
6.2.3 <i>naşäy/naşey</i>	91
6.2.4 <i>nesoy</i>	92
6.2.5 <i>nicä/nası(l)</i>	92
6.2.6 <i>näani/nerey(ä)</i>	93
6.2.7 <i>näanda/ner(e)dä</i>	93
6.2.8 <i>näandan/ner(e)dän</i>	94
6.2.9 <i>nekadar</i>	94
6.2.10 <i>nezaman/nevakit</i>	94

6.2.11 <i>ani</i>	95
6.2.12 <i>ki</i>	95
6.2.13 <i>aniki</i>	96
6.3 Adverbial clauses	96
6.3.1 Time clauses	96
6.3.2 Reason clauses	97
6.3.2.1 <i>neçin ki</i>	98
6.3.2.2 <i>neçin deyni</i>	98
6.3.2.3 <i>çünkü</i>	98
6.3.2.4 <i>zerä</i>	98
6.3.2.5 <i>ani</i>	98
6.3.2.6 <i>ani ki</i>	99
6.3.2.7 <i>onuştan ki</i>	99
6.3.2.8 <i>raz</i>	99
6.3.2.9 <i>onuştan</i>	99
6.3.3 Purpose clauses	99
6.3.3.1 <i>ani</i>	100
6.3.3.2 <i>ki</i>	100
6.3.3.3 <i>deyni</i>	100
6.3.4 Conditional clauses	101
6.3.4.1 <i>eer</i>	101
6.3.4.2 <i>raz</i>	101
6.3.5 Concessive clauses	102
6.3.5.1 <i>eer ... da</i>	102
6.3.5.2 <i>makar ki</i>	102
6.3.5.3 <i>makar ani</i>	102
6.3.5.4 <i>makar</i>	103
7 Conclusion	105
7.1 Relative clause constructions in other Turkic languages ...	105
7.1.1 Infinite relative clauses	105
7.1.1.1 Using participles without possessive morphology	105
7.1.1.2 Using participles with possessive morphology	106
7.1.1.2.1 Participles without possessive morphology	106
7.1.1.2.2 Participles with possessive morphology	106
7.1.1.2.2.1 Possessive suffix is on participle	107
7.1.1.2.2.1.1 The genitive subject	107
7.1.1.2.2.1.2 The nominative subject	107
7.1.1.2.2.2 Possessive suffix is on the head noun	107
7.1.1.2.2.2.1 The genitive subject	108
7.1.1.2.2.2.2 The nominative subjectf	108
7.1.2 Finite relative clauses	108
7.2 Conclusion on Gagauz	111
8 Bibliography	211